

24. ВИДО, ВИДО, БЯЛА ВИДО

Спокойно-Tranquillo

МАРИЯ КУТЕВА

stagger breathing for under page F. Koutev

Соло от III гл.



1. Ви-до, Ви-до, бя-ла Ви-до! Май-ка Ви-да
Vi do Vi do Bja la Vi do MAI-KA Vi da



сит-но пле-ла.
sit no ple la



... ла, май-ка Ви-да сит-но пле-ла,
la MAI-KA Vi da sit no ple la



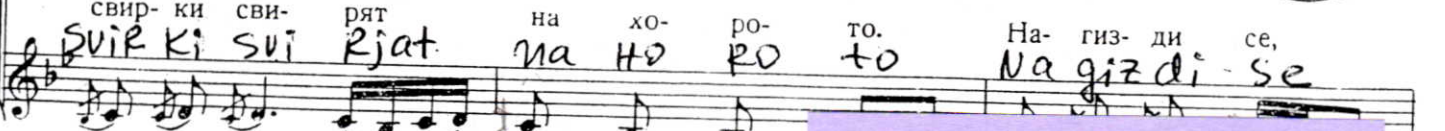
Шер-ко Ви-до, бя-ла Ви-до,
Shterko Vi do Bja la Vi do



сит-но пле-ла, па у-чи-ла: — Шер-ко Ви-до, бя-ла Ви-до,
sit no ple la pa u-chi-la Shterko Vi do Bja la Vi do



свир-ки сви-рят на хо-ро-то. На-гиз-ди-се,
svir ki svi rjat na ho ro to Na giz di-se

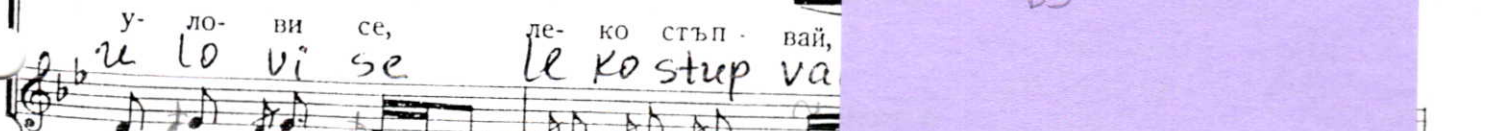


svir ki svi rjat na ho ro

BS, then HM & BSians
two?, all



у-ло-ви се, ле-ко стъп-вай,
u lo vi se le ko stup vai



u lo vi se le ko stup vai sit no tro pai

2009 Balkan Camp

Четири певици

Suggest breathing this page, too

Музикална партитура за четири певици. Първа система: мелодия и акордова линия. Текст: Да ми цъф-неш всред мо-ми-те ка-то ру-жа. Транслитерация: Da mi tsuf nesh sred mo mi te ka to ru zha.

Музикална партитура. Втората система е помаркирана с "Хор". Текст: във гра-ди-на, да ми грей-неш на мом-ци-те. Транслитерация: Vuv gra di na da mi grei nesh na momtsi te.

Музикална партитура. Трета система с пометки "За повторение", "D. C.", "За край" и "rit.". Текст: ка-то в не-бе яс-но слън-це! ме-не жа-ли! Транслитерация: Ka to vne be jas no slun tse me ne zha li.

1. Vido Vido biala Vido!
Maika Vida sitno plela
Maika Vida sitno plela
Sitno plela pa uchila

Shterko Vido biala Vido
Svirki sviriat na horoto
Nagizdi se ulovi se
Lleko stupvai sitno tropai

Da mi tsufnesh sred momite
Kato ruzha vuv gradina
Da mi greinesh na momtsite
Kato v nebe iasno sluntse

2. Vida maika tihom дума
Male male milna male
Kak da gizdia tanka snaga
Kak da tropam sitno horo

Libe mi e sus družida
V gusta gora stolovata
Vuv rutse mu tunka pushka
Na sirtse mu biala Vida

Sluntse gree libe дума
Vida gleda mene chaka
Rosa rosi libe дума
Vida plache mene zhali

24. VIDA, VIDA — Resumé

A mother asks her daughter to go to the round dance, where she will be the loveliest of all. But the girl does not want to have a good time, because she knows that her sweetheart, a fighter for freedom, is sure of her faithfulness, and thinks only of her love.

24. VIDA, BELLE VIDA! — Résumé

La mère exhorte sa fille à aller danser à la fête, où tous admireront sa beauté. Mais la jeune fille n'a pas le coeur à s'amuser: son bien-aimé, parti en combattant pour la liberté, pense à elle et à son amour.